

Das fürstl. liechtenst. Rentamt (Rentmeister Josef Fritz) in Vaduz quittiert die von Lorenz Laternser, Verwalter [der liechtensteinischen Güter] des Klosters St. Johann im Thurtal und Alpvogt der Gemeinde Vaduz, für das Jahr 1788 bezahlte Landsteuer (behebt Steuer) von 23 Gulden und 8½ Kreuzer.

Or. (A), AlpA Vaduz, U21e. – Pap. 1 Blatt 22,6/17,7 cm.

[fol 1r] |¹ Dass in allhiessig hochfürst(lich) liechtensteinisches Rentamt von |² dem Lorenz Laternser, Schaffner vom Gottshaus St. Johann¹ vnd |³ dermaligen Alpvogt, pro 1788 für die Gemeind Liechtenstein |⁴ die behebt Steuer mit 23 Gulden 8½ Kreuzer, |⁵ schreibe zwanzig drey Gulden acht und einen halben Kreuzer, |⁶ baar bezahlt und abgeführt worden seyen, würdet hiemit bestens |⁷ bescheint. Geben Liechtenstein den 22ten Merz [1]789.

|⁸ Per Rentamt allda, manu propria.

¹ Kloster St. Johann im Thurtal (SG).